



County of Santa Cruz

HEALTH SERVICES AGENCY

POST OFFICE BOX 962, 1080 EMELINE AVENUE SANTA CRUZ, CA 95061-0962

(831) 454-4000 FAX: (831) 454-4488 TDD: (831) 454-4123

PUBLIC HEALTH DIVISION

Jan. 28, 2015

Padres de familia,

Esta carta es para informar le sobre el problema de sarampión en California y en el Condado de Santa Cruz, y para recomendar que todos en la comunidad revisen sus registros de vacunación y si es necesario, reciban la vacuna contra el sarampión.

A partir del 26 de enero, se han confirmado 73 casos de sarampión en California, desde el comienzo del año. De esos 73 casos, 50 (68%) han sido relacionados con el parque de diversiones Disneyland en Anaheim California. Aunque no tenemos casos confirmados en el condado de Santa Cruz, debido al alto número de casos dentro de California, significa que el sarampión podría estar circulando en nuestra comunidad sin ser detectado, aunque aún no sabemos qué tan ampliamente.

Queremos asegurar a los padres de familia que no hay motivos para alarmarse. Si sus niños han sido vacunados con dos vacunas del triple viral (sarampión, rubéola y paperas) llamada SRP por sus siglas en español o MMR por sus siglas en inglés, están protegidos contra el sarampión. Sin embargo, una epidemia de sarampión sirve como recordatorio de que todos debemos asegurarnos de que somos inmunes al sarampión, o que hayamos sido vacunados contra el sarampión.

El sarampión es muy contagioso, pero se puede prevenir con la vacuna. La vacuna que previene el sarampión es la combinación triple viral llamada SRP o MMR. Los Centros para el Control y Prevención de Enfermedades de los Estados Unidos (CDC), recomiendan que a los niños reciban 2 dosis de la vacuna. La primera dosis entre los 12 y 15 meses de edad, y la segunda entre los 4 y 6 años. La vacuna contra el sarampión no solo protege a la persona vacunada, sino que también a la comunidad en la que vive, incluyendo a los bebés de menores de 12 meses de edad que aún son muy pequeños para ser vacunados.

Los adolescentes y los adultos también tienen que estar al día con la vacuna. Personas que nacieron antes de 1957 son consideradas inmune, ya que probablemente tuvieron sarampión como los niños y desarrollan inmunidad natural. Si usted tiene alguna pregunta acerca de su estado de vacunación, consulte con su médico, quien puede elegir darle otra vacuna de MMR o mandar pedir una prueba de sangre para detectar la inmunidad al sarampión.

Para más información sobre el sarampión, por favor visite la página del CDC dedicada a información sobre el sarampión: www.cdc.gov/measles.

Lisa B. Hernandez, MD, MPH
Health Officer of Santa Cruz County